



DZIENNIK TARYF I ZARZĄDZEŃ KOLEJOWYCH

ORGAN URZĘDOWY MINISTERSTWA KOMUNIKACJI

Rok VIII. Warszawa, dnia 19 października 1935 r. Nr. 41.

T R E Ś Ć.

DZIAŁ URZĘDOWY.

A. Sprawy przewozowo-taryfowe.

I. Rozporządzenia.

Rozporządzenie Ministra Komunikacji

z dnia 18 października 1935 r. w sprawach taryfowych.
zawierające co następuje:

Polsko-rumuński związek kolejowy.

Poz. 524. Taryfa towarowa, część II (Sp. T. Nr. 71). —
Sprostowanie i uzupełnienie.

Czeskosłowacko-polski związek kolejowy.

Poz. 525. Taryfa część II, zeszyt 11, na przewóz żelaza
itd. (Sp. T. Nr. 182). — Zmiany.

Czeskosłowacko-polski związek kolejowy dla komuni-
kacji z portami morskimi.

Poz. 526 i 527. Międzynarodowa taryfa związkowa, część I
(Sp. T. Nr. 247). — Uzupełnienie.

II. Zarządzenia i obwieszczenia.

Obwieszczenia.

- 1) W sprawie odwołania obowiązku kolei napełnia-
nia lodem wagonów-lodowni na stacjach: Rzeszów,
Sanok, Oświęcim i Zebrzydowice.
- 2) W sprawie kolejowego kursu walut zagranicznych.

Sprostowanie.

- 1) Taryfa towarowa, część II, Aneks (Sp. T. Nr. 6).
- 2) Taryfa towarowa polskich kolei wąskotorowych,
część II (Sp. T. Nr. 601/1).

Dział urzędowy.

A. SPRAWY PRZEWOZOWO-TARYFOWE.

I. ROZPORZĄDZENIA.

Rozporządzenie Ministra Komunikacji

z dnia 18 października 1935 r.

w sprawach taryfowych.

Na mocy rozporządzeń Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 28 lutego 1928 r., w sprawie wydawania Dziennika Taryf i Zarządzeń Kolejowych, oraz z dnia 29 lutego 1928 r., w sprawie zmiany ustawy o zakresie działania Ministra Kolei Żelaznych i o organizacji urzędów kolejowych (Dz. U. R. P. z r. 1928, Nr. 25, poz. 213 i 214), zarządza się co następuje:

Poz. 524. Polsko-rumuński związek kolejowy. Taryfa towarowa, część II.

Z mocą obowiązującą od dnia 20 października 1935 r. wprowadza się w powyższej taryfie następujące sprostowanie i uzupełnienie:

1) W taryfie artykułowej Nr. 25B, tabela A, przy stacji Deia H. I., prostuje się stawkę działu G 1 z „46” na „45”.

2) W taryfie artykułowej Nr. 53, tabela B, strona 3, po nazwie stacji „Danzig (Gdańsk) Lege Tor” dodaje się nazwę „Danzig (Gdańsk) Neufahrwasser Weichselbahnhof i Gdynia Port Centralny”.

Nr. H. Tz. V. 253/218.

Poz. 525. Czeskosłowacko-polski związek kolejowy. Taryfa część II, zeszyt 11.

Z ważnością od dnia 20 października 1935 r., wprowadza się w wymienionej wyżej taryfie następującą zmianę:

Strona 16. Taryfa artykułowa Nr. 14.

W tabeli A1 zamieszcza się w alfabetycznym porządku:

		25	26	27
Moravska Ostrava — Přivoz	A, B	29	—	—
	C, D	37	—	—
	E	21	—	—

Nr. H. Tz. III. 77/32.

Poz. 526. Czeskosłowacko-polski związek kolejowy dla komunikacji z portami morskimi. Międzynarodowa taryfa związkowa, część I.

Przedłużenie ważności pozycji aneksu Nr. 18, na str. 212/3 z następującymi zmianami:

W punkcie 1. „Warunków stosowania” zmienia się słowa „od 1 grudnia 1934 do 30 kwietnia 1935” na „od 1 października 1935 do 31 grudnia 1935 r.”.

Nr. H. Tz. III. 152/24.

Poz. 527. Czeskosłowacko-polski związek kolejowy dla komunikacji z portami morskimi. Międzynarodowa taryfa związkowa, część I.

Z ważnością od dnia 19 października 1935 r. wprowadza się w taryfie powyższej zmiany następujące:

Strona 190. W „Skorowidzu towarów wymienionych w aneksie” zamieszcza się w porządku alfabetycznym:

| Ruda cynkowa | 30 |

Strona 212/3. Zamieszcza się następującą nową pozycję:

Pozycja Nr. 30.

Zniżona opłata na przewóz rudy cynkowej.

Od stacji	Do stacji
	Gdynia Port Danzig (Gdańsk)
	15 t
Baňská Štiavnica	1328

Warunki stosowania.

Zniżoną opłatę stosuje się w drodze kartowania, w terminie od dnia 15 października 1935 r. do dnia 31 grudnia 1935 r.

Nr. H. Tz. III. 99/28.

Minister Komunikacji: *M. Butkiewicz.*

II. ZARZĄDZENIA I OBWIESZCZENIA.**Polskie Koleje Państwowe.****Obwieszczenia.**

1) W sprawie odwołania obowiązku kolei napełniania lodem wagonów-lodowni na stacjach: Rzeszów, Sanok, Oświęcim i Zebrzydowice.

Ministerstwo Komunikacji zawiadamia, że wobec wyczerpania się zapasu lodu w składach stacyj: Rzeszów, Sanok, Oświęcim i Zebrzydowice, wstrzymuje się z dniem 19 października 1935 r., aż do odwołania, przewidziane w Części IB, § 93 Taryfy Towarowej, napełniania i uzupełniania lodem wagonów lodowni na wymienionych stacjach.

Od tegoż terminu nadawcy upoważnieni zostali do bezpośredniego napełniania wagonów-lodowni lodem własnym.

Nr. R. T. XI. 286/6.

2) W sprawie kolejowego kursu walut zagranicznych.

Na podstawie § 49 Regulaminu przewozu (Dz. U. R. P. z r. 1931, Nr. 93, poz. 721) niniejszem obwieszcza się kolejowe kursy walut zagranicznych, według których przelicza się należności przewozowe, zaliczenia, opłaty dodatkowe lub inne opłaty, wyrażone w obcych walutach, a uiszczane w walucie krajowej (kursy przeliczenia), jak również według których przyjmuje się zapłatę w walucie obcej (kursy przyjmowania), mianowicie:

KOLEJOWY KURS WALUT ZAGRANICZNYCH.

(Obowiązuje od dnia 21 września 1935 r., aż do odwołania):

Sym- bol waluty	1. Waluty obce (kursy przeliczenia):	2. Kursy złotego polskiego (kursy przyjmowania):	Sym- bol waluty
	Za 1 dolar złoty 8,92 zł	Za 100 złotych 11,22 dolarów złotych	
0	Za 1 dolar St. Zjedn. Am. Półn. 5,35 zł	" " " 19,10 dolarów St. Zjedn.	
1	Za 100 franków francuskich 35,20 zł	" " " Am. Półn.	0
	" " franków belgijskich 18,15 zł	" " " 565,00 franków belgijskich	
2	" " franków szwajcarskich 173,50 zł	" " " 58,50 franków szwajcarskich	2
11	" " franków złotych 172,00 zł	" " " 100,00 guldenów gdańskich	3
3	" " guldenów gdańskich 100,00 zł	" " " 465,00 koron czeskich	4
4	" " koron czeskich 22,20 zł	" " " 1950,00 lei rumuńskich	5
12	" " koron duńskich 118,50 zł	" " " 235,00 lirów włoskich	6
12	" " koron norweskich 133,00 zł	" " " 47,75 marek niemieckich	7
12	" " koron szwedzkich 137,00 zł	" " " 102,00 szylingów austriackich	9
5	" " lei rumuńskich 5,40 zł	" " " 58,20 franków złotych ¹⁾	
6	" " lirów włoskich 44,00 zł	" " " 840,00 dynarów jugosłowiańskich	
7	" " marek niemieckich 215,00 zł		
8	" " pengő węgierskich 120,00 zł		
9	" " szylingów austriackich 101,00 zł		
	" " dynarów jugosłowiańskich 12,40 zł		

¹⁾ Kurs ten nie ma zastosowania w komunikacji górnośląskiej—sąsiedzkiej.
Nr. F. D. IV. 126/34.

Sprostowanie.

1) Taryfa Towarowa P. P. P. część II Aneks.

2) Taryfa towarowa polskich kolei wąskotorowych, część II.

1) W pozycji aneksu k 2a), wprowadzonej Dziennikiem Taryf i Zarządzeń Kolejowych z 1935 r. Nr. 40, poz. 506, w punkcie 3 „Opłaty”, w ustępie B stawkę w relacji Ludynia — Wierzbnik prostuje się z 34 na „35”, a w relacji Sitkówka — Wierzbnik z 35 na „34” grosze za 100 kg.

2) W taryfie towarowej polskich kolei wąskotorowych część II w taryfie wyjątkowej Nr. 3 na kolei antonowieckiej, wprowadzonej Dz. T. i Z. K. z 1935 r. Nr. 39, poz. 498;

a) w punkcie 2 „Obszar ważności” zdanie: — od stacyj: Choromce, Włodzimierzec Wąsk., Wydymer oraz od punktów nietaryfowych leżących pomiędzy temi stacyjami do stacyi Antonówka Wąsk. — prostuje się na: „Od stacyj Choromce, Wydymer oraz od punktów nietaryfowych leżących na odległościach do 15 klm od stacyi Antonówka — do stacyi Antonówka Wąsk.”,

b) po tabeli opłat dodaje się opuszczony punkt następujący:

„4. W a r u n k i s t o s o w a n i a. Obliczenie należności przewozowych najmniej za 50.000 kg ładunku nadanego przez jednego nadawcę na jednej stacyi lub punkcie nietaryfowym.”

Nr. H. T. III 161/28.

Prenumeratę i ogłoszenia przyjmuje Administracja Dziennika Taryf i Zarządzeń Kolejowych w Warszawie, ul. Chałubińskiego 4, telef. 8-26-28 (Konto czekowe P. K. O. Nr. 30 658).

Prenumerata wynosi kwartalnie: w Polsce — 10 zł, w pozostałych krajach — 1.50 dolara złotego. Pojedynczy numer — 1 zł*).

Zagranicą prenumeratę można uiszczać w urzędach czekowo-pocztowych na konto „Pocztowa Kasa Oszczędności w Warszawie”, pod następującymi numerami: W i e n — Nr. B 79 500, P r á h a — Nr. 89 600, P a r i s — Nr. 60 012, R i g a — Nr. 4030, B e r l i n — 11 000, przyczem na blankiecie wpłaty należy wpisać odnośny numer konta P. K. O., a na odwrotnej stronie odcinka — numer konta Administracji Dziennika Taryf i Zarządzeń Kolejowych (30 658) oraz dokładny adres i nazwisko prenumeratora.

Cena ogłoszeń: za stronę — 100 zł, ½ strony — 50 zł, ¼ strony — 30 zł, 1/8 strony — 20 zł, 1/16 strony — 10 zł, drobne — po 20 gr za wyraz. Przy ogłoszeniach wielokrotnych — ze zniżką 20%.

*) Sprzedaż oddzielnych numerów Dz. T. i Z. K. odbywa się w Administracji tegoż Dziennika oraz w składnicach taryfowych Dyrekcyj Okręgowych Kolei Państwowych.